РУССКИЙ

ANALOGUE QUARTZ MULTI FUNCTION H4A (UT) ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

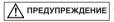
Благодарим за покупку нашего изделия.

Для того, чтобы обеспечить длительное использование и оптимальную работу изделия, мы рекомендуем внимательно ознакомиться с данной инструкцией и правильно ее применять в дальнейшем.

Мы рекомендуем всегда держать данную инструкцию под рукой, чтобы воспользоваться ей при необходимости.

◆ МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

При использовании данных наручных часов в обязательном порядке соблюдайте выделенные в следующем описании мер предосторожности во избежание возможных несчастных случаев или случаев возникновения материального ущерба, причиняемых неправильным использованием часов:



 Данный знак означает, что существует возможность летального исхода или тяжелой травмы при использовании изделия любым способом, отличным от приведенного в инструкции.



 Данный знак означает, что существует возможность травмы или материального ущерба только в случае, если изделие будет использоваться каким-либо способом, отличным от приведенного в инструкции.

◆ XAPAKTEPUCTUKU

- (1) Данное изделие представляет собой аналоговые часы с кварцевым генератором.
- (2) Текущее время обозначается с помощью часовой, минутной и секундной стрелок.
- (3) 24-часовой формат времени, дата и сутки также обозначаются с помощью стрелок.

◆ TEXHUVECKUE XAPAKTEPUCTUKU

- (1) Частота кварцевого генератора ...32 768 Гц (Гц= количество
- (2) Точность хода ...Среднемесячный уровень: ±20 секунд (от 5°C до 35°C)
- (3) Рабочий диапазон температур от ...-5°C до +50°C
- (4) Система привода ...Шаговый электродвигатель
- (5) Батарейка
- (6) Срок службы батарейки

- колебаний в секунду)
- ...SR916SW. 1 IIIT. ...Приблизительно 3 года с
- момента установки новой батарейки
- * Вышеприведенные технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления в целях улучшения качества изделия.

◆ КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ЧАСАМИ

[Наименования отдельных компонентов]



* Расположение даты, суток, 24-часового формата времени и головки могут отличаться у разных моделей.

[Для моделей с завинчивающейся головкой]

В некоторых моделях имеется завинчивающаяся головка с возможностью запирания.

Для таких моделей до установки выполните следующие действия.

- (1) Перед установкой времени и календаря поверните головку против часовой стрелки и ослабьте ее.
- (2) По завершении установки времени и календаря поверните головку по часовой стрелке и затяните ее.

◆ КАК УСТАНОВИТЬ ВРЕМЯ И КАЛЕНДАРЬ

[Как установить время и сутки]

- * Сутки не регулируются автоматически. Установите сутки, повернув часовую и минутную стрелки до того, как установите время.
- (1) Вытяните головку по второму щелчку, когда секундная стрелка будет в положении 12 часов. Секундная стрелка остановится на месте.
- (2) Поверните головку и установите сутки.
 - Поверните головку по часовой стрелке. Когда положение 12 часов будет пройдено, стрелка суток начнет меняться.





стрелки

• Продвигайте вперед часовую и минутную стрелки до тех пор, пока стрелка суток не обозначит следующий день.

- Если потребуется дальнейшая настройка стрелки суток, поверните головку против часовой стрелки и вернитесь на 4-5 часов назад. Снова поверните головку вперед, чтобы передвинуть вперед стрелку суток.
- Повторите этот шаг для установки суток.
- (3) После установки суток установите время.
 - * Данные часы имеют функцию календаря. При



- установке часовой стрелки убедитесь, что АМ (до полудня)/РМ (после полудня) установке на образовать верно. Дата меняется при "0:00 АМ." Проверьте установку АМ (до полудня) /РМ (после полудня) с помощью стрелки 24часового формата времени.
- * При установке времени сначала установите время на 4-5 минут вперед, затем вернитесь назад и установите точное время.



[Как установить дату]



ВНИМАНИЕ

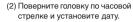
* Не производите установку даты в нижеприведенный промежуток времени, поскольку в этом случае дата меняется.

От 9 РМ (после полудня) до 1 АМ (до полудня)

Если дата будет установлена в течение указанного промежутка времени, то в последующие дни смена даты может происходить неправильно.

Избегайте этого промежутка времени при установке даты.

- (1) Вытяните головку по первому щелчку.
 - * Головка этих часов имеет два положения шелчка.





По часовой стрелке



(3) Установите головку обратно в нормальное положение.



• Настройка даты в конце месяца

Необходимо настроить дату следующих месяцев с 30 днями или меньше. Установите дату на "1" в первый день следующего месяца.

[Стрелка 24-часового формата времени]

Стрелка 24-часового формата времени взаимосвязана с часовой стрелкой и не может быть настроена отдельно от нее.

Расположение стрелок даты, суток, 24-часового формата времени и головки могут отличаться в зависимости от модели.

При обращении с часами

(1) Водоупорность

- Водоупорные часы подходят для ежедневного использования (30м), Вы можете не снимать их при умывании и проч. Однако Вы не можете пользоваться ими под водой.
- ② Водонепроницаемые часы категории I подходят для ежедневного использования (50м), Вы можете не снимать их в воде. Однако Вы не можете нырять и погружаться в воду без скафандра.

③ Водонепроницаемые часы категории II подходят для ежедневного использования (100м, 150м или 200м) и могут быть использованы при погружении в воду без скафандра. Однако Вы не можете использовать их для подводного плавания с аквалангом и баллоном с воздухом, а также с использованием насыщенного газа (гелия, и т.д.)

(2) Ударопрочность

- Всегда снимайте часы во время напряженных занятий спортом. Легкие виды спорта (гольф и т.д.) не окажут сильного влияния на часы.
- ② Избегайте сильного удара, например, падения часов.



- ① В случае, если часы будут оставлены вблизи предметов, имеющих сильное магнетическое воздействие, на длительное время, может произойти намагничивание их компонентов, что приведет к поломке часов. Будьте внимательны.
- Часы при сильном магнетическом воздействии могут временно идти вперед или отставать по времени.

(4) Вибрация

Под сильным вибрационным воздействием (например, езда на мотоцикле, работа с пневматическим молотком, бензопилой и т.д.) часы могут опережать или отставать по времени.





категория	Условия использования	Небольшое количество воды (Мытъе лица, дождь и т.д.)	Водные виды спорта (плавание, яхтенный спорт), рыбная повля, земледелие, мытье машины, подверженность большим количествам воды.	Погружение без скафандра (баллоны с воздухом не используются)	Погружение с аквалангом (баллоны с воздухом используются)	Вращение головки под водой или при наличии большого количества воды на поверхности часов.
Неводоу- порные часы	На обратной стороне корпуса нет надписи WATER RESISTANT.	×	×	×	×	×
Водоу- порные часы для ежедневного исполь- зования	На обратной стороне корпуса имеется надпись WATER RESISTANT.	0	×	×	×	×
Водоне- прони- цаемые часы категории I для ежед- невного исполь- зования	На обратной стороне корпуса или на циферблате имеется надпись 50М (5 бар). На обратной стороне корпуса имеется надпись WATER RESISTANT.	0	0	×	×	×
Водоне- прони- цаемые часы категории II для ежед- невного исполь- зования	На обратной стороне корпуса или на циферблате имеются надписи 100М (10 бар) 150М (15 бар) 200М (20 бар). На обратной стороне корпуса имеется надпись WATER RESISTANT.	0	0	0	×	×

Рекомендуется использовать часы в соответствии с вышеприведенной таблицей и категорией водонепроницаемости, которая указана на циферблате или обратной стороне корпуса часов.

(5) Температура

Часы могут работать неисправно в окружающей среде с температурой ниже и выше нормальных температур (5°C-50°C).

(6) Химические вещества, газы и т.д.

Избегайте контакта часов с газами, ртутью и химическими веществами (разбавителем, бензином, различными растворителями, содержащими такого рода компоненты, клеем, красками, лекарствами, духами, косметикой и т.д.). Это может вызвать обесцвечивание корпуса часов, ремешка для часов и циферблата. Также может произойти обесцвечивание, деформация, и повреждение компонентов на резиновой основе.

◆ ЗАМЕНА БАТАРЕЙКИ

Батарейка SEIKO SR927W, Maxell SR927W или SONY972W, служащая источником питания для ваших часов, должна сохранять работоспособность приблизительно в течение 3 лет. Но поскольку она устанавливается на предприятии-изготовителе, фактический срок службы батарейки с момента приобретения вами часов может оказаться меньше 3 лет.

Обязательно замените батарейку сразу же, как только она разрядится, для предотвращения возможных неисправностей.

Для замены батарейки рекомендуется обратиться в местную часовую ремонтную мастерскую.

◆ "Люминисцентный свет"

В некоторых изделиях для стрелок и циферблата используется "люминисцентный свет". "Пюминисцентный свет" - это безопасная светоаккумулирующая краска, не содержащая радиоактивных материалов.

Водонепроницаемый ремешок

Некоторые изделия снабжены ремешком из кожи и нейлона, который был обработан специальным составом, не пропускающим пот и влагу. Не следует забывать о том, что с течением времени и в зависимости от условий использования водонепроницаемый эффект может снижаться.